2025/2229

3.11.2025

ROZHODNUTÍ RADY (EU) 2025/2229

ze dne 27. října 2025

o uzavření jménem Unie Protokolu o provádění Dohody mezi Evropským společenstvím a Republikou Pobřeží slonoviny o partnerství v odvětví rybolovu (2025–2029)

RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie, a zejména na článek 43 ve spojení s čl. 218 odst. 6 písm. a) bodem v) a odst. 7 této smlouvy,

s ohledem na návrh Evropské komise,

s ohledem na souhlas Evropského parlamentu,

vzhledem k těmto důvodům:

(1) V souladu s rozhodnutím Rady (EU) 2025/1194 ([1]) byl dne 6. června 2025 podepsán Protokol o provádění Dohody mezi Evropským společenstvím a Republikou Pobřeží slonoviny o partnerství v odvětví rybolovu (2025–2029) (dále jen „protokol“) s výhradou jeho pozdějšího uzavření.

(2) Cílem protokolu je umožnit plavidlům Unie lovit v rybolovné oblasti Pobřeží slonoviny (dále jen „Pobřeží slonoviny“) a umožnit Unii a Pobřeží slonoviny užší spolupráci na rozvoji politiky udržitelného rybolovu, podpořit odpovědné využívání rybolovných zdrojů v rybolovné oblasti Pobřeží slonoviny a v Atlantském oceánu a přispět k vytvoření důstojných pracovních podmínek v odvětví rybolovu.

(3) Protokol by měl být schválen jménem Unie.

(4) Článek 9 Dohody mezi Evropským společenstvím a Republikou Pobřeží slonoviny o partnerství v odvětví rybolovu (dále jen „dohoda“) zřizuje smíšený výbor (dále jen „smíšený výbor“) pověřený kontrolou provádění dohody a prováděcího protokolu k ní. Smíšený výbor může dále schvalovat některé změny prováděcího protokolu. K usnadnění schvalování změn protokolu by měla být Komise zmocněna ke schvalování těchto změn jménem Unie zjednodušeným postupem, s výhradou zvláštních hmotněprávních a procesních podmínek stanovených v příloze tohoto rozhodnutí.

(5) Postoj Unie k navrhovaným změnám protokolu by měla stanovit Rada. Navrhované změny protokolu se schválí, pokud proti nim nevysloví námitky příslušný počet členských států představující blokační menšinu podle čl. 16 odst. 4 Smlouvy o Evropské unii.

(6) V souladu s čl. 42 odst. 1 nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2018/1725 ([2]) byl konzultován evropský inspektor ochrany údajů, který vydal stanovisko dne 22. dubna 2025,

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

Článek 1

Protokol o provádění Dohody mezi Evropským společenstvím a Republikou Pobřeží slonoviny o partnerství v odvětví rybolovu (2025–2029) (dále jen „protokol“) se schvaluje jménem Unie.

([1]) Rozhodnutí Rady (EU) 2025/1194 ze dne 25. dubna 2025 o podpisu jménem Unie a prozatímním provádění Protokolu o provádění Dohody mezi Evropským společenstvím a Republikou Pobřeží slonoviny o partnerství v odvětví rybolovu (2025–2029) (Úř. věst. L, 2025/1194, 2.7.2025, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/2025/1194/oj).

([2]) Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2018/1725 ze dne 23. října 2018 o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů orgány, institucemi a jinými subjekty Unie a o volném pohybu těchto údajů a o zrušení nařízení (ES) č. 45/2001 a rozhodnutí č. 1247/2002/ES (Úř. věst. L 295, 21.11.2018, s. 39, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2018/1725/oj).

Článek 2

Komise je v souladu s ustanoveními a podmínkami stanovenými v příloze tohoto rozhodnutí zmocněna schvalovat jménem Unie změny protokolu, které má přijmout smíšený výbor zřízený článkem 9 dohody.

Článek 3

Toto rozhodnutí vstupuje v platnost dnem přijetí [3].

V Lucemburku dne 27. října 2025.

Za Radu

předseda

J. JENSEN

[3] Datum vstupu v platnost protokolu zveřejní Generální sekretariát Rady v *Úředním věstníku Evropské unie*.

PŘÍLOHA

Postup pro schvalování změn protokolu, které má přijmout smíšený výbor

1) V případech, kdy je smíšený výbor vyzván k přijetí změn protokolu v souladu s čl. 16 odst. 2 protokolu, je Komise zmocněna jednat s vládou Pobřeží slonoviny, a je-li to vhodné a v souladu s bodem 3 této přílohy, schválit jménem Unie navrhované změny protokolu týkající se těchto otázek:

   a) přezkumu rybolovných práv podle čl. 7 odst. 1 a čl. 8 odst. 1 protokolu, a tedy i finančního příspěvku podle čl. 8 odst. 2 písm. a) protokolu;

   b) způsobů provádění odvětvové podpory uvedených v článku 9 protokolu;

   c) technických podmínek a způsobů provozování rybolovu plavidly Unie;

   d) dodatečných záruk ochrany osobních údajů stanovených v čl. 15 odst. 4 protokolu;

   e) provádění článku 4 protokolu.

2) Komise zajistí, že schválení jménem Unie:

   a) je v souladu s cíli společné rybářské politiky;

   b) je slučitelné s příslušnými pravidly přijatými regionálními organizacemi pro řízení rybolovu a zohledňuje řízení rybolovu vykonávané společně pobřežními státy;

   c) zohledňuje nejnovější statistické, biologické a jiné relevantní údaje předané Komisi.

3) Za tímto účelem a na základě informací uvedených v bodě 2 písm. c) předá Komise Radě nebo jejím přípravným orgánům k posouzení a schválení přípravný dokument s podrobnostmi o navrhovaném postoji Unie (dále jen „přípravný dokument“), a to v dostatečném časovém předstihu před příslušným zasedáním smíšeného výboru.

4) Návrh postoje Unie uvedený v přípravném dokumentu se považuje za schválený, ledaže proti němu během zasedání přípravného orgánu Rady nebo ve lhůtě 20 dnů od předložení přípravného dokumentu, podle toho, co nastane dříve, vysloví námitku příslušný počet členských států představující blokační menšinu v Radě podle čl. 16 odst. 4 Smlouvy o Evropské unii. V případě takové námitky se věc postoupí Radě.

5) Nelze-li v průběhu dalších zasedání smíšeného výboru, a to ani přímo na místě, dosáhnout dohody, záležitost se v souladu s body 2, 3 a 4 opět postoupí Radě, aby bylo možno v postoji Unie zohlednit nové prvky.

6) Komise se vyzývá, aby v přiměřené lhůtě učinila veškeré nezbytné kroky navazující na rozhodnutí smíšeného výboru, případně včetně zveřejnění příslušného rozhodnutí v *Úředním věstníku Evropské unie* a předložení návrhů nezbytných k provedení uvedeného rozhodnutí.

7) Pokud jde o ostatní záležitosti, které se netýkají změn protokolu v souladu s čl. 16 odst. 2 protokolu, stanoví se postoj, který má Unie ve smíšeném výboru zaujmout, v souladu se Smlouvami a zavedenými postupy.